

438617-2026 - Kompetizzjoni

Il-Ġermanja – Xogħol tal-kostruzzjoni tal-bini – Sanierung und Erweiterung Jahnschule Diepholz - Regenrückhaltebecken

OJ S 120/2026 25/06/2026

Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Xoghlijiet

1. Xerrej

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Landkreis Diepholz - FD 65 Liegenschaften

Email: Vergabe-FD65@diepholz.de

Tip legali tax-xerrej: Korp irregolat bil-liġi pubblika, ikkontrollat minn awtorità lokali

Attività tal-awtorità kontraenti: Servizi pubblici ġenerali

2. Proċedura

2.1. Proċedura

Titlu: Sanierung und Erweiterung Jahnschule Diepholz - Regenrückhaltebecken

Deskrizzjoni: Der Landkreis Diepholz plant den Bau eines Regenrückhaltebeckens und einer

Behandlungsanlage gem. RiStWag zu bauen. Das Bauvorhaben wird südlich der

Thouarstraße und östlich der Jahnschule auf dem vorhandenen Sportplatz errichtet. Das

Regenrückhaltebecken ist mit einer Bauwerksdrainage, Böschungspflaster, einem

Unterhaltungsweg und einem Ballfangzaun ausgestattet. Der Ablauf aus dem

Regenrückhaltebecken wird über ein zu errichtendes Drosselbauwerk der südlich

verlaufenden Lohne zugeführt. Die Behandlungsanlage gem. RiStWag ist in dem

Regenrückhaltebecken integriert und stellt sich als abgedichteter Absetzraum mit einer

schwimmenden Tauchwand sowie Böschungsabschlüssen dar. Die Abdichtung ist mit einer

Auflastschüttung gegen das anstehende Grundwasser zu beschweren. Innerhalb der

Thouarstraße ist die Oberflächenbefestigung aufzunehmen und ein neuer

Regenwasserschacht auf den vorhandenen öffentlichen Kanal zu setzen. Der DN 600

Abzweig führt den Abfluss über den Sportplatz in Richtung des geplanten

Regenrückhaltebeckens. Der vorhandene Ballfangzaun bleibt als Einfassung erhalten und

wird zusätzlich erweitert. Zum Befahren des Unterhaltungswegs mit Räumfahrzeugen ist ein

Zugangstor in die geplante Zaunanlage zu integrieren. Der Unterhaltungsweg führt über eine

Rampe bis auf die Sohle des Regenrückhaltebeckens. Parallel zum Bau des

Regenrückhaltebeckens wird die Jahnschule sowie der Schulhof neu gestaltet. Folglich sind

verschiedene Arbeiten mit anderen Gewerken räumlich und zeitlich abzustimmen. Dazu ist es

erforderlich, dass der AN über die Gesamtdauer des Bauvorhabens eine deutschsprachige

Bauleitung stellt. Das Bauvorhaben ist nördlich über die Thouarstraße zu beschicken. Die

Baustelleneinrichtung bzw. etwaige Lagerflächen können nach Rücksprache mit dem

Landkreis Diepholz auf dem Sportplatz umgesetzt werden.

Identifikatur tal-proċedura: 5ab6ce64-8402-4ddd-9cfb-62bf1e222a8b

Identifikatur intern: 2026-03-15

Tip ta' proċedura: Miftuħa

Il-proċedura hija aċċellerata: Ie

2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Xogħlijiet
Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 45210000 Xogħol tal-kostruzzjoni tal-bini

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Jahnschule Diepholz
Belt: Diepholz
Kodiċi postali: 49356
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Diepholz (DE922)
Pajjiż: Il-Ġermanja

2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Informazzjoni addizzjonali: #Bekanntmachungs-ID: CXQ6YY7RNMF#
Baži legali:
Direttiva 2014/24/UE
vob-a-eu -

2.1.6. Raġunijiet għall-esklużjoni

Sors tal-motivi għall-eżklużjoni: Avviż
Ksur tal-obbligi stabbiliti skont raġunijiet ta' esklużjoni purament nazzjonali: siehe § 6e VOB/A EU
Parteċipazzjoni f'organizzazzjoni kriminali: siehe § 6e VOB/A EU
Reati terroristiċi jew reati marbuta ma' attivitajiet terroristiċi: siehe § 6e VOB/A EU
Haġal tal-flus jew finanzjament tat-terroriżmu: siehe § 6e VOB/A EU
Frodi: siehe § 6e VOB/A EU
Il-korruzzjoni: siehe § 6e VOB/A EU
Thaddim tat-tfal u forom oħra ta' traffikar tal-bnedmin: siehe § 6e VOB/A EU
Ksur tal-obbligu relatat mal-ħlas tat-taxxi: siehe § 6e VOB/A EU
Ksur tal-obbligu relatat mal-ħlas tal-kontribuzzjonijiet tas-sigurtà soċjali: siehe § 6e VOB/A EU
Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi ambjentali: siehe § 6e VOB/A EU
Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi soċjali: siehe § 6e VOB/A EU
Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi tax-xogħol: siehe § 6e VOB/A EU
Insolvenza: siehe § 6e VOB/A EU
Assijiet amministrati minn likwidatur: siehe § 6e VOB/A EU
L-attivitajiet kummerċjali huma sospizi: siehe § 6e VOB/A EU
Sitwazzjoni analoga bħal falliment skont il-liġi nazzjonali: siehe § 6e VOB/A EU
Imġiba professjonali serjament ħażina: siehe § 6e VOB/A EU
Ftehimiet ma' operatori ekonomiċi oħrajn li għandhom l-għan li jikkawżaw distorsjoni tal-kompetizzjoni: siehe § 6e VOB/A EU
Kunflitt ta' interess minħabba l-parteċipazzjoni tiegħu fil-proċedura ta' akkwist: siehe § 6e VOB/A EU
Involvement dirett jew indirett fit-tnejn ta' din il-proċedura ta' akkwist: siehe § 6e VOB/A EU
Terminazzjoni bikrija, danni jew sanzjonijiet komparabbli oħra: siehe § 6e VOB/A EU
Dikjarazzjoni falza, informazzjoni moħbija, ma setgħux jiġu pprovduti d-dokumenti meħtieġa jew inkisbet informazzjoni kunfidenzjali ta' din il-proċedura: siehe § 6e VOB/A EU

5. Lott

5.1. Lott: LOT-0001

Titlu: Sanierung und Erweiterung Jahnschule Diepholz - Regenrückhaltebecken
Deskrizzjoni: Der Landkreis Diepholz plant den Bau eines Regenrückhaltebeckens und einer Behandlungsanlage gem. RiStWag zu bauen. Das Bauvorhaben wird südlich der

Thouarstraße und östlich der Jahnschule auf dem vorhandenen Sportplatz errichtet. Das Regenrückhaltebecken ist mit einer Bauwerksdrainage, Böschungspflaster, einem Unterhaltungsweg und einem Ballfangzaun ausgestattet. Der Ablauf aus dem Regenrückhaltebecken wird über ein zu errichtendes Drosselbauwerk der südlich verlaufenden Lohne zugeführt. Die Behandlungsanlage gem. RiStWag ist in dem Regenrückhaltebecken integriert und stellt sich als abgedichteter Absetzraum mit einer schwimmenden Tauchwand sowie Böschungsabschlüssen dar. Die Abdichtung ist mit einer Auflastschüttung gegen das anstehende Grundwasser zu beschweren. Innerhalb der Thouarstraße ist die Oberflächenbefestigung aufzunehmen und ein neuer Regenwasserschacht auf den vorhandenen öffentlichen Kanal zu setzen. Der DN 600 Abzweig führt den Abfluss über den Sportplatz in Richtung des geplanten Regenrückhaltebeckens. Der vorhandene Ballfangzaun bleibt als Einfassung erhalten und wird zusätzlich erweitert. Zum Befahren des Unterhaltungswegs mit Räumfahrzeugen ist ein Zugangstor in die geplante Zaunanlage zu integrieren. Der Unterhaltungsweg führt über eine Rampe bis auf die Sohle des Regenrückhaltebeckens. Parallel zum Bau des Regenrückhaltebeckens wird die Jahnschule sowie der Schulhof neu gestaltet. Folglich sind verschiedene Arbeiten mit anderen Gewerken räumlich und zeitlich abzustimmen. Dazu ist es erforderlich, dass der AN über die Gesamtdauer des Bauvorhabens eine deutschsprachige Bauleitung stellt. Das Bauvorhaben ist nördlich über die Thouarstraße zu beschicken. Die Baustelleneinrichtung bzw. etwaige Lagerflächen können nach Rücksprache mit dem Landkreis Diepholz auf dem Sportplatz umgesetzt werden.

Identifikatur intern: 2026-03-15

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Xogħlijiet

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 45210000 Xogħol tal-kostruzzjoni tal-bini

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Jahnschule Diepholz

Belt: Diepholz

Kodiċi postali: 49356

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Diepholz (DE922)

Pajjiż: Il-Ġermanja

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Data tal-bidu: 14/09/2026

Data tat-tmiem tad-durata: 18/12/2026

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): Ie

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): Ie

5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Volum ta' negozju annwali ġenerali

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: siehe Vergabeunterlagen

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Preis

Deskrizzjoni: Niedrigster Preis

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (persentaġġ, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 100

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 20/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hin tal-

Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://vergabe.niedersachsen.de/Satellite/notice/CXQ6YY7RNMF/documents>

Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:

URL: <https://vergabe.niedersachsen.de/Satellite/notice/CXQ6YY7RNMF>

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://vergabe.niedersachsen.de/Satellite/notice/CXQ6YY7RNMF>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 27/07/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 5 Ġimagħtejn

Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Bis auf das Leistungsverzeichnis werden alle Unterlagen nachgefordert. Sofern das Leistungsverzeichnis bei der Angebotsabgabe nicht mit eingereicht wird, führt dies aufgrund fehlender Preisangaben zum zwingenden Ausschluss.

Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:

Data tal-ftuħ: 27/07/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Post: Landkreis Diepholz Niedersachsenstraße 2 Büro A 113 49356 Diepholz

Informazzjoni addizzjonali: Bei elektronischen Verfahren sind keine weiteren Personen zugelassen.

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le

Fatturazzjoni elettronika: Permessa

Se tintuża l-ordni elettronika: le

Se jintuża l-pagament elettroniku: le

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u riežami

Organizzazzjoni tar-riežami: Vergabekammer Niedersachsen beim Niedersächsischen Ministerium für Wirtschaft, Verkehr und Bauen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-riežami: Das Vergabeverfahren unterliegt der Nachprüfung in einem Nachprüfungsverfahren gemäß § 155 ff. GWB. Die zuständige Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein (§ 160 Abs. 1 GWB). Ein Nachprüfungsantrag ist gemäß § 160 Abs. 3 Satz 1 GWB unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. § 160 Abs. 3 Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Abs. 1 Nummer 2 GWB. § 134 Abs. 1 Satz 2 GWB bleibt unberührt.

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist: Landkreis Diepholz - FD 65 Liegenschaften

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partekipazzjoni: Landkreis Diepholz - FD 65 Liegenschaften

8. Organizzazzjonijiet

8.1. ORG-0001

Isem uffiċjali: Landkreis Diepholz - FD 65 Liegenschaften

Numru tar-registrazzjoni: DE922

Indirizz postali: Niedersachsenstraße 2

Belt: Diepholz

Kodiċi postali: 49356

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Diepholz (DE922)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: Vergabe-FD65@diepholz.de

Telefown: +49 5441976-1902

Indirizz tal-internet: <https://www.diepholz.de/>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Xerrej

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partekipazzjoni

8.1. ORG-0002

Isem uffiċjali: Vergabekammer Niedersachsen beim Niedersächsischen Ministerium für Wirtschaft, Verkehr und Bauen

Numru tar-registrazzjoni: t:04131153308

Indirizz postali: Auf der Hude 2

Belt: Lüneburg

Kodiċi postali: 21339

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Lüneburg, Landkreis (DE935)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni tar-rieżami

8.1. ORG-0003

Isem uffiċjali: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numru tar-registrazzjoni: 0204:994-DOEVD-83

Belt: Bonn

Kodiċi postali: 53119

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefown: +49228996100

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

TED eSender

Informazzjoni dwar l-avviż

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: b7b76aca-8618-42be-b8c1-d9bfbe37809e - 01

Tip ta' formola: Kompetizzjoni

Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Sottotip tal-avviż: 16

Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 24/06/2026 09:53:02 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant,
Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 438617-2026

Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 120/2026

Data tal-pubblikazzjoni: 25/06/2026